

# Приложение Sparkasse: перевод с помощью pushTAN

[www.ksk-vulkaneifel.de/anleitungen](http://www.ksk-vulkaneifel.de/anleitungen)

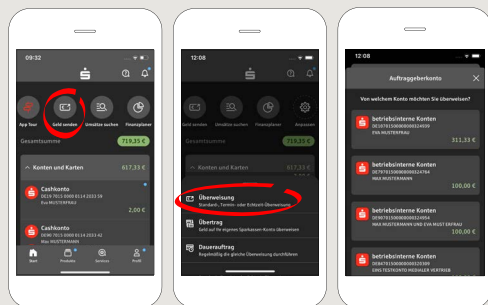


Представленное ниже описание применимо к операционной системе iOS. Для других операционных систем порядок действий может немного изменяться.

**1** Начните работу с приложением Sparkasse, нажав на символ приложения и введя свой пароль.



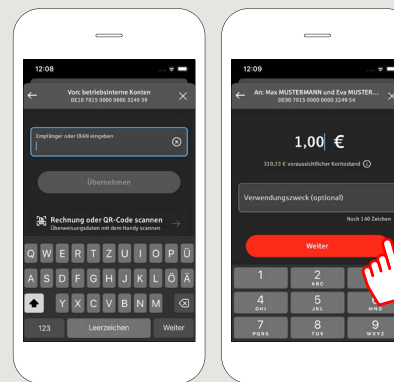
**2** Нажмите на стартовой странице на символ «Geld senden». У Вас есть три возможности регистрации данных по переводу.



**3** Выберите в рубрике «Vorlagen» получателя или введите данные в формуляр перевода.

**Совет:** данные получателя дополнятся автоматически, если Вы однажды уже переводили деньги этому получателю или получали от него деньги.

В завершение нажмите на «Weiter». Вы переходите к приложению S-pushTAN (этап 4).



Вы можете зарегистрировать перевод также следующим образом:

**3.1** С помощью функции фотографирования: нажмите на символ «Foto». Сфотографируйте свой счет. Данные поручения включаются в образец перевода. Обязательно проверьте данные поручения. Далее переходите к этапу 4 и 5.

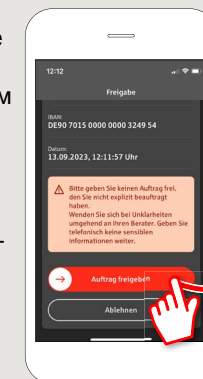
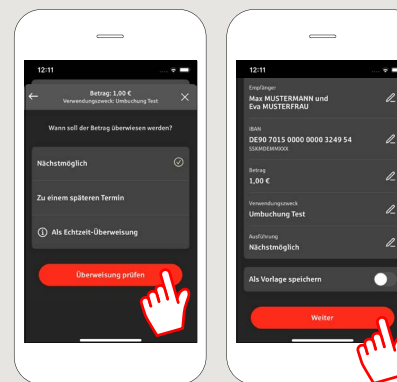
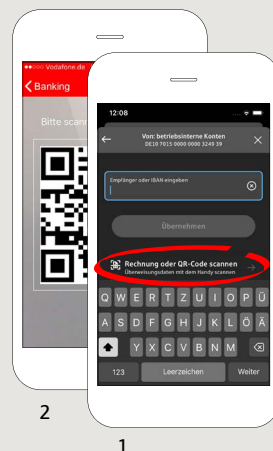
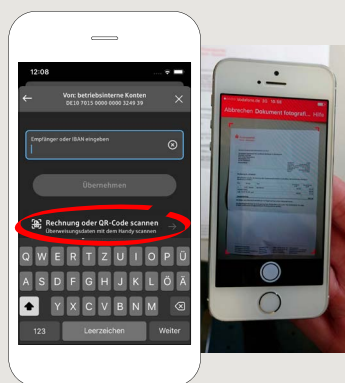
**3.2** С помощью QR-кода: нажмите на символ «GiroCode». Отсканируйте QR-код. Данные поручения автоматически появятся в образце перевода. Далее переходите к этапу 4 и 5.

**4** Ваши данные по переводу появились. В завершение нажмите на «Weiter».

Вы переходите к приложению S-pushTAN.

**5** Проверьте Ваши данные поручения по оригинальному документу, например, по счету.

Затем нажмите «Auftrag freigeben». Готово - Ваш перевод отправлен.



DO YOU HAVE ANY QUESTIONS? WE WILL BE HAPPY TO HELP YOU.

Central service call number: 06592 935-0  
E-Mail: [info@ksk-vulkaneifel.de](mailto:info@ksk-vulkaneifel.de)  
Mon – Fri from 8 am – 6 pm

Further information is available at:  
[www.ksk-vulkaneifel.de/anleitungen](http://www.ksk-vulkaneifel.de/anleitungen)

scan here

